

«МУРМАНСКИЙ ГОСУДАРСТВЕННЫЙ ТЕХНИЧЕСКИЙ УНИВЕРСИТЕТ»
(ФГАОУ ВО «МГТУ»)

«ММРК имени И.И. Месяцева» ФГАОУ ВО «МГТУ»

Индивидуальное контрольное задание по дисциплине
«ИНОСТРАННЫЙ ЯЗЫК В ПРОФЕССИОНАЛЬНОЙ ДЕЯТЕЛЬНОСТИ»

Студента _____
(Ф.И.О.)

Курс, группа Курс I, Группа М11-

Шифр зачетной книжки _____

Специальность _____

Вариант № _____

Выбранное контрольное задание по каждой дисциплине обучающемуся необходимо внести в лист задания в соответствии с перечнем заданий или вопросов и двумя последними цифрами шифра зачетной книжки.

*Обучающийся обязан лист с индивидуальным контрольным заданием вклеить в контрольную работу перед сдачей ее на проверку. **Без индивидуального контрольного задания контрольная работа проверяться не будет.***

Перечень литературы

1. Иваненко Т. И. Профессиональный английский язык для судовых механиков рыбопромыслового флота: учебное пособие / Т. И. Иваненко, Е. А. Гришкина. – М.: Моркнига, 2021
2. Науменко, Л.К. Words for Fluency. Learning and Practicing the Most Useful Words of English / Л.К. Науменко. - М. : Проспект, 2020. - 128 с. - ISBN 978-5-392-22981-9 ; То же [Электронный ресурс]. - URL:
3. Агабекян, И.П. Английский язык для ссузов : учебное пособие / И.П. Агабекян. - М. : Проспект, 2021. - 280 с. - ISBN 978-5-392-16751-7 ; То же [Электронный ресурс]. - URL:
4. Учебник английского языка для моряков [Электронный ресурс] : учеб. / Б.Е. Китаевич [и др.]. — Электрон. дан. — Санкт-Петербург : Лань, 2021. — 400 с. — Режим доступа: <https://e.lanbook.com/book/90006>. — Загл. с

КОНТРОЛЬНОЕ ЗАДАНИЕ

Контрольное задание выполняется согласно «Методическим указаниям по выполнению контрольной работы для обучающихся по заочной форме обучения в Мурманском морском рыбопромышленном колледже имени И.И. Месяцева ФГБОУ ВО «МГТУ»

МЕТОДИЧЕСКИЕ УКАЗАНИЯ К ВЫПОЛНЕНИЮ КОНТРОЛЬНОЙ РАБОТЫ

Выполнение контрольного задания является одной из основных форм самостоятельной работы и завершает проработку определенных разделов и тем дисциплины, предусмотренных программой.

К работе над контрольным заданием следует приступать только после изучения и усвоения материалов соответствующих разделов и тем.

Требования к оформлению контрольной работы должны соответствовать требованиям ЕСТД и ЕСКД, ГОСТ 7.32-2017 «Система стандартов по информации, библиотечному и издательскому делу «Отчет о научно-исследовательской работе», ГОСТ 7.0.100 -2018 «Библиографическая запись. Библиографическое описание», ГОСТ 7.0.100-2018 «Библиографическая запись. Библиографическое описание электронных ресурсов»:

- бумага формата А4 (210 x 297 мм) по ГОСТ 2.301;
- поля: верхнее и нижнее по 2,0 см, левое 2,5 см, правое 1 см;
- абзац (отступ) 1,25 см;
- шрифт текста Times New Roman, размер 14;
- межстрочный интервал – полуторный;
- выравнивание текста – по ширине;
- выравнивание заголовков – по центру;
- количество знаков на странице 1800, включая пробелы и знаки препинания;
- запрет режима висячих строк.

Каждая структурная часть контрольной работы: содержание, введение, главы, заключение, список использованных источников - начинается с новой страницы.

Страницы всего текста, включая приложения, должны быть пронумерованы арабскими цифрами (на титульном листе номер не ставится). Номер страницы проставляют в правом нижнем углу без точки в конце.

После получения незачтенной контрольной работы необходимо внимательно изучить рецензию и все замечания преподавателя, обратить внимание на ошибки и доработать материал. Незачтенная работа выполняется заново или переделывается частично по указанию преподавателя и представляется на проверку вместе с незачтенной работой.

Каждый студент выполняет один вариант контрольного задания согласно последних двух цифр своего учебного шифра (табл.1). Например, если две последние цифры шифра 2-4, то учащийся должен решить следующий вариант: 9. Если номер шифра

однозначный, то для определения варианта задания необходимо перед номером шифра дописать цифру 0. Так, например, если номер шифра 4, то по цифрам 04 выберем следующий вариант: 2. Если две последние цифры нули, то выполняется 10-й вариант контрольного задания.

Контрольное задание, выполненное небрежно, с наличием грамматических ошибок, возвращается назад.

Таблица вариантов № 1

Последняя цифра шифра студенческого билет											
Предпоследняя цифра шифра студенческого билета		1	2	3	4	5	6	7	8	9	0
	1	15	8	2	10	2	10	8	10	8	2
	2	11	2	6	9	6	9	2	9	2	6
	3	7	5	1	7	1	7	5	8	5	1
	4	8	9	12	8	15	12	9	8	9	10
	5	6	7	7	6	7	6	7	6	7	7
	6	4	10	3	4	3	4	10	4	10	13
	7	5	3	15	5	5	5	13	5	3	5
	8	3	1	9	3	9	3	1	3	1	9
	9	11	1	9	3	9	3	1	3	1	9
	0	2	14	4	2	4	2	14	2	4	4

ВАРИАНТ 1.

- I. Напишите по-английски словами:
1. первый день
 2. 8 матросов
 3. 125 детей
 4. 4 вахты
 5. 2 капитана
- II. Вставьте глаголы «HAVE / HAS» или обороты «THERE IS / ARE».
1. ... you free time today?
 2. How many passengers....on board?
 3. He...many lessons today.
 4. ... many ships in the port?
 5. ...any water in this tank?
- III. Поставьте каждое предложение в отрицательной форме и переведите на русский язык:
1. They are on the bridge.
 2. We were in the wheel-house.
 3. The voyage will be interesting.
- IV. Переведите предложения с русского языка на английский язык:
1. Это Ваше судно?
 2. Ты будешь в каюте в 6 часов, не так ли?
 3. Почему он был в трюме?
 4. Здесь необходимо брать буксир.
 5. Где они? Они на берегу.
- V. Составьте четыре вопроса разных типов (общий, специальный, альтернативный, разделительный) к каждому предложению:
1. He often catches fish.
 2. We took cargo in that port yesterday.
- VI. Переведите предложения с английского языка на русский:
1. Can you show me the way to the port?
 2. He must do his best.
 3. We had to return at once.
 4. They will have to call at this port.
 5. May I ask you a question?
- VII. Измените предложения, используя страдательный залог:
1. The dockers load the ships.
 2. The Customs officer examined the ship.
 3. The captain will signal for a pilot.
- VIII. Переведите предложения с русского языка на английский:
1. Погода становится холоднее.
 2. Сколько рыбы вы выловили?
 3. Они работают на палубе?
- IX. Откройте скобки:
1. Who (to be) on watch now?
 2. The ship (to arrive) on time yesterday.
 3. We (to leave) this port tomorrow.
 4. I (to change) my course now.
 5. We already (to finish) the repairs.
 6. How many cabins (to be) there on your portside?
 7. We (to transfer) 400 tons of fish to that vessel by the evening yesterday.
 8. I (to work) the whole day tomorrow.

9. The ship (to paint) white.
10. The dockers (to unload) all this cargo by the next Monday.

X. Ответьте на вопросы:

1. Is this your ship?
2. Have you got any ship on board?
3. Is this their cabin?
4. When are you free?
5. Is this any water in this tank?
6. How many holds has your ship?
7. Do you take on any cargo in that port?
8. Will the ship arrive on time?
9. How much fish did you take on board?
10. How much fish have you caught?

XI. Переведите на английский язык:

1. Моя фамилия Петров. Я капитан этого судна.
2. Как Ваша фамилия?

Моя фамилия Петров.

Кто Вы?

Я второй помощник.

3. Большое спасибо за совет.

Не стоит благодарности.

4. Вы говорите по-английски?

Да, немного. Наш капитан говорит по-английски хорошо.

5. Простите, как попасть в порт?

Это далеко отсюда. Вам лучше взять такси.

XII. Переведите на английский язык, все числительные напишите словами:

1. Это современное судно.
2. Его водоизмещение 7900 тонн.
3. Длина судна 110 метров.
4. Его ширина 17 метров.
5. Осадка 6.5 метров.
6. Скорость 13 узлов.
7. Судно имеет 2 двигателя по 2500 киловатт каждый.
8. Якорь весит 4 тонны.
9. На нашем судне 5 трюмов.
10. Общая вместимость трюмов 500 кубических метров.

ВАРИАНТ 2.

- I. Напишите по-английски словами:
1. третье судно
 2. 450 курсантов
 3. 2 зуба
 4. 13 буев
 5. 8 ножей
- II. Вставьте глаголы «HAVE / HAS» или обороты «THERE IS / ARE».
- 1.... passengers on board?
 - 2...much fish in the trawl.
 2. How many engines ...your ship?
 4. She ... some questions.
 5. ...some ships in the port.
- III. Напишите каждое предложение в отрицательной форме и переведите на русский язык:
1. He is at sea.
 2. The ship was at anchor.
 3. The tug will be in the dock.
- IV. Переведите предложения с русского языка на английский язык:
1. Где его каюта? Она на верхней палубе.
 2. Здесь было необходимо брать буксир.
 3. Кто будет в твоей каюте?
 4. Это не наше судно.
 5. Лоцман был на палубе или в рулевой рубке?
- V. Составьте четыре вопроса разных типов (общий, специальный, альтернативный, разделительный) к каждому предложению:
1. He works at a shipyard.
 2. They caught much fish last month.
- VI. Переведите предложения с английского языка на русский:
1. We must wait. There is no way out.
 2. May I open the window?
 3. We had to leave this fishing area.
 4. Where can I see you?
 5. He won't have to pay for it.
- VII. Измените предложения, используя страдательный залог:
1. I usually finish my watch at six.
 2. We lost the propeller yesterday.
 3. They will send this message tomorrow.
- VIII. Переведите предложения с русского языка на английский:
1. Погода становится холоднее.
 2. Сколько рыбы вы выловили?
 3. Они работают на палубе?

ВАРИАНТ 3.

- I. Напишите по-английски словами:
1. 8 женщин
 2. 300 человек
 3. второй помощник капитана
 4. третий рейс
 5. две жизни
- II. Вставьте глаголы «HAVE / HAS» или обороты «THERE IS / ARE».
1. ...some sailors on deck.
 2. ...any ships in the dock?
 3. The ship...three masts.
 4. You ... many mistakes.
 5. ... a lot of oil in the tank.
- III. Напишите каждое предложение в отрицательной форме и переведите на русский язык:
1. They are on leave.
 2. Our ship was at berth number five.
 3. The ice-breaker will be in the port.
- IV. Переведите предложения с русского языка на английский язык:
1. Кто он? Он моряк.
 2. Это Ваше судно, не так ли?
 3. Эти паруса белые.
 4. Старпом был на мостике?
 5. Почему ты был на палубе?
- V. Составьте четыре вопроса разных типов (общий, специальный, альтернативный, разделительный) к каждому предложению:
1. He works at a shipyard.
 2. We began discharging two days ago.
- VI. Переведите предложения с английского языка на русский:
1. May I use your mobile telephone?
 2. We had to change our course.
 3. It must be very interesting.
 4. You won't have to worry about that.
 5. I can't wait any longer.
- VII. Измените предложения, используя страдательный залог:
1. You will send this radiogram tomorrow.
 2. We loaded the cargo in time.
 3. They build modern ships.
- VIII. Переведите предложения с русского языка на английский:
1. Я не слышал эту новость.
 2. Они сейчас работают на палубе.
 3. Мы выловили 60 тонн трески.

ВАРИАНТ 4.

- I. Напишите по-английски словами:
1. 3 ребенка
 2. 100 буксиров
 3. пятый док
 4. 130 городов
 5. 200 градусов
- II. Вставьте глаголы «HAVE / HAS» или обороты «THERE IS / ARE».
1. What ... in this hold?
 2. ...many trawlers in the port.
 3. Who ...any questions?
 4. How many holds... your ship?
 5. He ... no free time.
- III. Напишите каждое предложение в отрицательной форме и переведите на русский язык:
1. The cadets are on deck.
 2. The cargo was in the hold.
 3. The ship will be in the dock.
- IV. Переведите предложения с русского языка на английский:
1. Это их каюта?
 2. Они будут на мостике через 20 минут.
 3. Где они? Они в машинном отделении.
 4. Кто был на вахте вчера?
 5. Было необходимо брать буксир.
- V. Составьте четыре вопроса разных типов (общий, специальный, альтернативный, разделительный) к каждому предложению:
1. The sailors wash the deck every day.
 2. They left the port last summer.
- VI. Переведите предложения с английского языка на русский:
1. We must go there at once.
 2. They will have to do it over again.
 3. What can I do for you?
 4. May I leave for a moment?
 5. The ship had to reduce her speed.
- VII. Измените предложения, используя страдательный залог:
1. Our teacher asks cadets every day.
 2. We launched this ice-breaker in 2000.
 3. Our shipyard will build modern ships.
- VIII. Переведите предложения с русского языка на английский:
1. Вы уже погрузили груз?
 2. Мы приближаемся к берегу.
 3. Ты видел его?

ВАРИАНТ 5.

- I. Напишите по-английски словами:
1. четвертый порт
 2. 7 мужчин
 3. 223 судна
 4. 2 вахты
 5. 1000 миль
- II. Вставьте глаголы «HAVE / HAS» или обороты «THERE IS / ARE».
1. ...no sailors on deck.
 2. ...you any questions?
 3. What ...in the tank?
 4. ...any tankers in the port?
 5. Our vessel ...two holds.
- III. Напишите каждое предложение в отрицательной форме и переведите на русский язык:
1. The hold id big.
 2. The boat was new.
 3. The mate will be on the bridge.
- IV. Переведите предложения с русского языка на английский язык:
1. Кто сейчас на вахте?
 2. Здесь будет необходимо брать буксир.
 3. Эта мачта очень высокая.
 4. Мы были в его каюте.
 5. Он лоцман, не так ли?
- V. Составьте четыре вопроса разных типов (общий, специальный, альтернативный, разделительный) к каждому предложению:
1. He sold his ship.
 2. They unload many ships every month.
- VI. Переведите предложения с английского языка на русский:
1. You may take this instrument.
 2. How can you say such things?
 3. We won't have to pay for it.
 4. Go if you must.
 5. We had to use a reserve trawl.
- VII. Измените предложения, используя страдательный залог:
1. They often visited this port.
 2. Their ships carry oil.
 3. We will paint the hull tomorrow.
- VIII. Переведите предложения с русского языка на английский:
1. Что Вы ищите?
 2. Вы были в море?
 3. Мы заканчиваем разгрузку.

ВАРИАНТ 6.

- I. Напишите по-английски словами:
1. 1000 детей
 2. третий порт
 3. 8 якорей
 4. 17 причалов
 5. первая волна
- II. Вставьте глаголы «HAVE / HAS» или обороты «THERE IS / ARE».
1. How many sailors ... on deck?
 2. You ... some money.
 3. ... no boats in the port.
 4. What ... in the hold?
 5. I ... a question.
- III. Напишите каждое предложение в отрицательной форме и переведите на русский язык:
1. They were in the mess-room.
 2. You are busy.
 3. He will be in the sick-bay.
- IV. Переведите предложения с русского языка на английский язык:
1. Я буду в его каюте.
 2. Они будут на берегу, не так ли?
 3. Почему здесь необходимо брать буксир?
 4. Я буду капитаном.
 5. Они были на вахте?
- VII. Составьте четыре вопроса разных типов (общий, специальный, альтернативный, разделительный) к каждому предложению:
1. Our ships seldom enter this port.
 2. They saw their captain yesterday.
- VIII. Переведите предложения с английского языка на русский:
1. I can navigate this ship.
 2. He must define the ship's position.
 3. May I leave the bridge?
 4. They had to land.
 5. Could you show me your cabin?
- IX. Измените предложения, используя страдательный залог:
1. Our captain will receive this message tomorrow.
 2. I finished my watch two hours ago.
 3. We always check our passengers.
- X. Переведите предложения с русского языка на английский:
1. Мы набираем скорость.
 2. Туман рассеялся.
 3. Море начинает штормить.

ВАРИАНТ 7.

- I. Напишите по-английски словами:
1. десятый моряк
 2. 13 винтов
 3. 102 курсанта
 4. третья вахта
 5. 2500 человек
- II. Вставьте глаголы «HAVE / HAS» или обороты «THERE IS / ARE».
1. He ... much work to do.
 - 2.... some water in the tank.
 3. How many lessons ... you today?
 4. ... any fish on board?
 5. ... sailors on deck?
- III. Напишите каждое предложение в отрицательной форме и переведите на русский язык:
1. We are in our cabin.
 2. The seamen will be on shore.
 3. He was on watch.
- IV. Переведите предложения с русского языка на английский язык:
1. Он был занят вчера.
 2. Где капитан?
 3. Вы будете на палубе, не так ли?
 4. Здесь было необходимо брать лоцмана.
 5. Они были на вахте?
- V. Составьте четыре вопроса разных типов (общий, специальный, альтернативный, разделительный) к каждому предложению:
1. He usually takes on some cargo in this port.
 2. The sailors cleaned the hold yesterday.
- VI. Переведите предложения с английского языка на русский:
1. May I go to the bridge?
 2. They had to take cargo.
 3. He could send a message.
 4. I can't help you.
 5. You must keep watch here.
- VII. Измените предложения, используя страдательный залог:
- 1.They lost the propeller.
 - 2.He constructs ships.
 - 3.We will warn the mariners.
- VIII. Переведите предложения с русского языка на английский:
1. Мы приближаемся к берегу.
 2. Почему Вы изменили курс?
 3. Судно сильно кренилось.

ВАРИАНТ 8.

- I. Напишите по-английски словами:
1. двадцатый матрос
 2. 8 парусов
 3. 49 буксиров
 4. 3567 чебловек
 5. второй трюм
- II. Вставьте глаголы «HAVE / HAS» или обороты «THERE IS / ARE».
1. Nobody... any questions.
 - 2....any water in the tank?
 3. How many holds ... your ship
 4. ...no sailors on deck.
 5. She... no friends.
- III. Напишите каждое предложение в отрицательной форме и переведите на русский язык:
1. They are hungry.
 2. You were glad to see him.
 3. He will be in the cabin.
- IV. Переведите предложения с русского языка на английский язык:
1. Кто он? Он моряк.
 2. Ты был на вахте вчера?
 3. Где старший помощник?
 4. Они будут на берегу, не так ли?
 5. Где его каюта? На верхней палубе.
- V. Составьте четыре вопроса разных типов (общий, специальный, альтернативный, разделительный) к каждому предложению:
1. They sailed last Friday.
 2. His father always tells sea stories.
- VI. Переведите предложения с английского языка на русский:
1. Mat I take a tug?
 2. You must clean the hold.
 3. He couldn't do it without help.
 4. Can you answer my question?
 5. I can show our galley.
- VII. Измените предложения, используя страдательный залог:
1. They warned the master.
 2. He will repair the hull.
 3. You always sign these papers.
- VIII. Переведите предложения с русского языка на английский:
1. Мое судно тонет.
 2. Вы погрузили груз?
 3. Они идут прямо на скалы.

ВАРИАНТ 9.

- I. Напишите по-английски словами:
1. 3 мачты
 2. пятая смычка
 3. 13 доков
 4. 358 моряков
 5. второй рейс
- II. Вставьте глаголы «HAVE / HAS» или обороты «THERE IS / ARE».
- 1.... any questions?
 - 2....many sailors on deck?
 3. What ... in the hold?
 4. He ... a seaman's book.
 5. ... any ships in the port?
- III. Напишите каждое предложение в отрицательной форме и переведите на русский язык:
1. You are in the dock.
 2. The cadets were late.
 3. She will be ill.
- IV. Переведите предложения с русского языка на английский язык:
1. Где они были? Они были на берегу.
 2. Здесь необходимо брать буксир?
 3. Капитан был на мостике.
 4. Я буду на вахте.
 5. Кто находится в каюте?
- V. Составьте четыре вопроса разных типов (общий, специальный, альтернативный, разделительный) к каждому предложению:
1. We sent a message two hours ago.
 2. He lives in a double cabin.
- VI. Переведите предложения с английского языка на русский:
1. We couldn't start loading.
 2. Can you show me the bridge?
 3. May I see your documents?
 4. He had to sign this paper.
 5. You must take a pilot.
- VII. Измените предложения, используя страдательный залог:
1. We planned our berthing for tomorrow.
 2. They loaded the cargo yesterday.
 3. He will finish his watch in two hours.
- VIII. Переведите предложения с русского языка на английский:
1. Это судно идет по направлению к нам.
 2. Они разгружают груз.
 3. Вы закончили ремонт?

ВАРИАНТ 10.

- I. Напишите по-английски словами:
1. 7 лебедек
 2. 28 доков
 3. третий рейс
 4. 3200 матросов
 5. сотый порт
- II. Вставьте глаголы «HAVE / HAS» или обороты «THERE IS / ARE».
1. They ... some questions.
 2. I ... a seaman's book.
 3. What ... in the tank?
 4. ... many passengers in the cabins.
 5. ... no fish in the hold.
- III. Напишите каждое предложение в отрицательной форме и переведите на русский язык:
1. It is necessary to take a tug here.
 2. The cadet was absent.
 3. He will be at home.
- IV. Переведите предложения с русского языка на английский язык:
1. Вы заняты?
 2. Где Ваш капитан?
 3. Кто Вы? Я – курсант.
 4. Матросы были на палубе.
 5. Здесь будет необходимо брать лоцмана.
- V. Составьте четыре вопроса разных типов (общий, специальный, альтернативный, разделительный) к каждому предложению:
1. His boat seldom leaves the port.
 2. We bought provision in that port yesterday.
- VI. Переведите предложения с английского языка на русский:
1. Our captain can't speak Spanish.
 2. May I go to the hold?
 3. I had to keep watch.
 4. Could you help them?
 5. You must take two tugs.
- VII. Измените предложения, используя страдательный залог:
1. The water flooded the hold.
 2. They always load the cargo.
 3. We will receive a message tomorrow.
- VIII. Переведите предложения с русского языка на английский:
1. Они делают шесть узлов.
 2. Мы перегрузили около ста тонн рыбы.
 3. Их судно горит.